



Pour publication immédiate : 09/06/2017

GOUVERNEUR ANDREW M. CUOMO

**LE GOUVERNEUR CUOMO RÉCOMPENSE ROCHESTER EN TANT QUE VILLE MODÈLE POUR SES MESURES EN VUE DE RÉDUIRE LES ÉMISSIONS DE GAZ À EFFET DE SERRE ET RENFORCER LA RÉSILIENCE CLIMATIQUE**

***Rochester désignée 11<sup>e</sup> Communauté certifiée respectueuse du climat (Certified Climate Smart Community) et 50<sup>e</sup> Communauté fonctionnant à l'énergie propre (Clean Energy Community) de New York***

***Soutient l'objectif du Gouverneur de réduire les émissions de gaz à effet de serre dans l'ensemble de l'État de 40 pour cent d'ici 2030***

Le Gouverneur Andrew M. Cuomo a récompensé aujourd'hui la ville de Rochester en tant que municipalité modèle pour ses mesures en vue de renforcer la résilience et de réduire les émissions de gaz à effet de serre. En reconnaissance de cette réussite, New York a accordé à Rochester le titre de 11<sup>e</sup> Communauté certifiée respectueuse du climat et de 50<sup>e</sup> Communauté fonctionnant à l'énergie propre dans l'État de New York. Ces réussites soutiennent les objectifs audacieux du Gouverneur visant à réduire les émissions de gaz à effet de serre dans l'ensemble de l'État de 40 pour cent d'ici 2030 et à réduire les émissions de 80 pour cent d'ici 2050.

« New York montre la voie à suivre au reste du pays en réduisant son empreinte carbone, et grâce aux efforts de Rochester pour construire une infrastructure verte et soutenir une communauté plus résiliente, nous nous rapprochons un peu plus de nos objectifs climatiques audacieux, » **a déclaré le Gouverneur Cuomo.** « Tandis que nous continuons à redoubler d'efforts pour réduire les émissions de gaz à effet de serre dans l'ensemble de l'État, je félicite la Maire Warren et la ville de Rochester pour avoir transformé la communauté des Finger Lakes en une ville axée sur l'énergie propre et pour avoir encouragé toutes les municipalités de New York à se soucier du climat. »

Au cours d'un événement organisé sur le toit végétal (Green Roof) de la mairie de Rochester, la Maire Warren s'est vue remettre deux plaques de rues par les représentants du Département de la protection de l'environnement (Department of Environmental Conservation, DEC) pour présenter la certification de communauté respectueuse du climat de la ville, et un trophée a été remis par l'Autorité de la recherche et du développement énergétiques de l'État de New York (New York State Energy Research and Development Authority, NYSERDA) en l'honneur de la désignation de Rochester en tant que 50<sup>e</sup> Communauté fonctionnant à l'énergie propre de New York.

## **Communauté certifiée respectueuse du climat**

La mairie illustre le dévouement de Rochester envers l'efficacité et la durabilité grâce à des caractéristiques incluant un toit végétal qui réduit le ruissellement des eaux de pluie, ainsi que la consommation d'énergie pour le chauffage et la climatisation. Le projet de durabilité de 246 000 dollars pour rendre le bâtiment plus durable a été presque entièrement financé par une subvention d'État du DEC accordée en 2010.

Le marché public de Rochester offre un espace où les vendeurs locaux peuvent vendre des produits et d'autres biens toute l'année, soutenant une économie verte dynamique et ayant contribué à l'obtention de la certification de communauté respectueuse du climat. Rochester a également investi dans des panneaux solaires photovoltaïques pour son ancienne décharge et pour le toit du marché public de Rochester. En 2011, la ville a renforcé ses capacités pour financer la modernisation de ses bâtiments et contribuer à la durabilité de la ville en créant le Fonds de Rochester pour l'énergie (Rochester Energy Fund) en vue d'aider à couvrir les coûts de projets tels que l'installation d'un éclairage LED dans les établissements de la ville.

L'engagement de Rochester à nettoyer les friches industrielles est particulièrement remarquable. La ville a nettoyé cinq sites contaminés au cours de ces huit dernières années. De plus, Rochester a transformé l'un de ces anciens sites industriels en bâtiment LEED Or abritant le Bureau de l'eau (Water Bureau) de la ville. De plus, Rochester a été félicitée pour son soutien en faveur des modes de transport alternatifs et propres en investissant dans l'amélioration des infrastructures cyclables et en installant des bornes de recharge de véhicules électriques dans l'ensemble de la ville.

En plus d'être devenue une Communauté certifiée respectueuse de l'environnement, Rochester a récemment reçu un financement pour deux projets du Programme de subventions du DEC pour les communautés respectueuses du climat, par le biais du Fonds de protection de l'environnement (Environmental Protection Fund) :

- Subvention de 40 000 dollars pour les communautés respectueuses du climat : Rochester effectuera une évaluation de la vulnérabilité climatique pour évaluer la capacité d'adaptation de Rochester et estimer les impacts prévus du changement climatique sur divers secteurs de la région. Rochester utilisera l'évaluation de la vulnérabilité climatique pour fixer des objectifs et élaborer des plans d'adaptation climatique pour la ville.
- Subvention de 150 000 dollars pour les communautés respectueuses du climat : Pour concevoir et construire au moins 10 miles de pistes cyclables dans les quartiers, dans le cadre du Plan directeur de boulevard pour les cyclistes (Bicycle Boulevard Master Plan), qui sera relié aux pistes cyclables et sentiers existants.

Lancé en 2014, le Programme de certification des communautés respectueuses du climat (Climate Smart Communities Certification Program) récompense les gouvernements locaux qui ont pris des mesures pour réduire les émissions et protéger leurs communautés du changement climatique. Des informations complémentaires sont disponibles [ici](#).

## **Communauté fonctionnant à l'énergie propre**

L'initiative des Communautés fonctionnant à l'énergie propre de la NYSERDA récompense les municipalités qui mettent en œuvre quatre des 10 mesures à fort impact axées sur l'énergie propre, dont l'obtention de la certification des communautés respectueuses du climat.

Le titre de Communauté fonctionnant à l'énergie propre offre à Rochester la possibilité de demander jusqu'à 250 000 dollars pour d'autres projets d'énergie propre, sans partage des coûts. En plus d'avoir été désignée comme Communauté respectueuse du climat, Rochester a achevé les mesures suivantes axées sur l'énergie propre :

- L'installation de 24 bornes publiques de recharge des véhicules électriques dans sept sites ;
- L'adoption du Permis solaire unifié de l'État de New York (New York State Unified Solar Permit) pour simplifier le processus d'approbation des projets solaires locaux ; et
- L'association avec un organisme local à but non lucratif pour mener une campagne communautaire axée sur l'énergie solaire afin de mener des activités d'éducation et de sensibilisation du public pour réduire le coût des projets solaires grâce à des achats groupés.

L'installation des bornes de recharge des véhicules électriques fait également partie du projet pilote de Rochester de se transformer en ville modèle pour les véhicules électriques, que d'autres municipalités peuvent reproduire. Dans le cadre de l'initiative Charge NY du Gouverneur Cuomo, l'Autorité énergétique de New York (New York Power Authority, NYPA) contribue à l'installation de six bornes de recharge des véhicules électriques alimentant deux véhicules chacune dans les garages publics de l'ensemble de la ville. Le financement de ce projet est fourni dans le cadre du Programme de rabais pour les infrastructures municipales de véhicules zéro pollution (Municipal Zero Emission Vehicle Infrastructure Rebate Program) du DEC.

Les autres financements annoncés récemment pour soutenir la durabilité de la ville de Rochester comprennent 840 000 dollars de la NYPA pour des projets de modernisation de l'éclairage par le biais de son concours « Course vers le sommet » (Race to the Top) pour l'énergie propre. Au total, 400 000 dollars seront utilisés pour des travaux de modernisation de l'éclairage dans 17 installations communautaires et de loisirs, et 440 000 dollars seront utilisés pour des modernisations de la Blue Cross Arena, du Centre de communication d'urgence de Rochester (Rochester's Emergency Communications Center) et de la bibliothèque publique Charlotte Branch.

**Le Commissaire du DEC, Basil Seggos, a déclaré :** « Je félicite Rochester de s'être engagée à réduire les émissions en utilisant l'énergie solaire et en améliorant l'efficacité énergétique dans les bâtiments gouvernementaux. La ville est un modèle de croissance intelligente et de revitalisation par le biais de ses investissements dans des mesures durables comme le nettoyage des friches industrielles et la construction d'infrastructures cyclables de premier ordre. Le titre de 11<sup>e</sup> Communauté certifiée respectueuse du climat de l'État récompense le leadership de Rochester dans l'action climatique locale au cours de nombreuses années, et je félicite la Maire Warren et son personnel pour cet accomplissement ».

**Le Président directeur général de la NYSERDA, John B. Rhodes, a déclaré :** « Les mesures de la ville de Rochester montrent comment la Réforme de la vision énergétique (Reforming the Energy Vision, REV) du Gouverneur Cuomo fonctionne à l'échelle locale pour réduire les émissions nocives et garantir un environnement plus propre pour les générations à venir ».

**Le Président et Directeur général de la NYPA Gil C. Quiniones a déclaré :** « L'Autorité énergétique de New York est fière de s'associer à ses agences d'État partenaires, le DEC et la NYSERDA, pour récompenser les efforts de Rochester en vue de construire une ville plus propre. En adoptant l'utilisation des véhicules électriques, en modernisant l'éclairage pour des technologies plus propres et moins consommatrices d'énergie, et en profitant des programmes d'énergie solaire, Rochester réalise des investissements intelligents dans son avenir énergétique. Je félicite la Maire Warren et la ville pour leur engagement envers l'énergie propre et pour avoir joué leur rôle à l'échelle locale pour prévenir le changement climatique ».

**La Maire de la Ville de Rochester Lovely A. Warren a déclaré :** « Je suis fière que la ville de Rochester soit devenue une Communauté certifiée respectueuse du climat et qu'elle ait obtenu le titre de Communauté fonctionnant à l'énergie propre, et ces deux titres soulignent notre engagement continu à prendre des mesures locales immédiates et significatives pour lutter contre la menace urgente que le changement climatique représente pour nous tous. Participer à ces programmes fera de Rochester une communauté plus dynamique et plus durable sur le plan environnemental. Les deux projets de subvention pour les communautés respectueuses du climat annoncés aujourd'hui garantiront notre progrès continu en tant que ville soucieuse de la protection du climat, et le Programme de communauté fonctionnant à l'énergie propre permettra de favoriser les nouvelles améliorations énergétiques à réaliser ici, à Rochester. Aujourd'hui, plus que jamais, il est important que les villes soient en première ligne de la lutte contre le changement climatique pour garantir un avenir meilleur à nos enfants, entraîner la création d'emplois supplémentaires, des quartiers sûrs et de meilleures écoles ».

Cette annonce complète le rôle d'impulsion du Gouverneur Cuomo pour créer l'Alliance climatique des États-Unis (U.S. Climate Alliance) avec le Gouverneur de la Californie Edmund G. Brown, Jr., et le Gouverneur de l'État de Washington Jay Inslee. Les trois États ont formé cette alliance en réaction à la décision du gouvernement fédéral de se retirer de l'Accord de Paris. L'Alliance réunit les États américains qui s'engagent à atteindre le but des États-Unis concernant la réduction des émissions de 26 à 28 pour cent des niveaux de 2005 et à satisfaire ou dépasser les cibles du Programme fédéral d'énergie propre (Clean Power Plan). Annoncée par les États de New York, de Californie et de Washington la semaine dernière, l'alliance inclut désormais 13 membres. En collaboration avec tous les participants, l'Alliance climatique des États-Unis servira également de forum pour soutenir et renforcer les programmes actuels sur le climat, promouvoir le partage des informations et des meilleures pratiques et mettre en place de nouveaux programmes pour réduire les émissions de carbone de tous les secteurs de l'économie.

Pour en savoir plus, veuillez consulter le site Web du DEC et la page Web du Programme de subvention pour les communautés respectueuses du climat sur

[www.dec.ny.gov/energy/109181.html](http://www.dec.ny.gov/energy/109181.html). Pour plus d'informations sur le programme Communautés fonctionnant à l'énergie propre de la NYSERDA, veuillez visiter [www.nyserda.ny.gov/cec](http://www.nyserda.ny.gov/cec).

### **À propos de la Réforme de la vision énergétique**

La Réforme de la vision énergétique constitue la stratégie du Gouverneur Andrew M. Cuomo pour diriger le changement climatique et stimuler l'économie de New York. La REV consiste à construire un système d'énergie abordable plus propre, plus résistant pour tous les New-Yorkais en stimulant l'investissement dans des technologies propres comme l'énergie solaire, éolienne et l'efficacité énergétique et ainsi générer 50 pour cent des besoins de l'État en électricité à partir d'énergie renouvelable d'ici 2030. Déjà, la REV a entraîné une croissance de près de 800 pour cent du marché solaire dans tout l'État, a permis à plus de 105 000 ménages à faibles revenus de réduire définitivement leurs factures d'énergie grâce à l'efficacité énergétique et a créé des milliers d'emplois dans la fabrication, l'ingénierie et d'autres secteurs des technologies propres. La REV s'assure que l'État de New York réduira les émissions de gaz à effet de serre de 40 pour cent dans tout l'État d'ici 2030 et atteindra l'objectif internationalement reconnu de réduire les émissions de 80 pour cent d'ici 2050. Pour en savoir plus sur REV, notamment l'investissement de 5 milliards de dollars du Gouverneur dans la technologie et l'innovation en énergie propre, veuillez visiter [www.ny.gov/REV4NY](http://www.ny.gov/REV4NY) et nous suivre à [@Rev4NY](#).

###

Des informations complémentaires sont disponibles à l'adresse [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
État de New York | Chambre Exécutive | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418